



**RAT DER  
EUROPÄISCHEN UNION**  
  
**GENERALSEKRETARIAT**

**Brüssel, den 21. September 2011**

**CM 4496/11**

**OJ CONS  
TRANS  
TELECOM  
ENER**

**MITTEILUNG**

**EINBERUFUNG UND VORLÄUFIGE TAGESORDNUNG**

---

Für Rückfragen: [simona.pavoni@consilium.europa.eu](mailto:simona.pavoni@consilium.europa.eu)

Tel./Fax: +32.2-281.6167

---

**Betr.:** 3116. TAGUNG DES RATES DER EUROPÄISCHEN UNION (**VERKEHR,**  
TELEKOMMUNIKATION UND ENERGIE)

Termin: Donnerstag, 6. Oktober 2011 (10.00 Uhr)

Ort: Konferenzzentrum – FIL

Rue Carlo Hemmer 5

1734 LUXEMBURG

---

1. Annahme der Tagesordnung

**Beratungen über Gesetzgebungsakte**

**(Öffentliche Beratung gemäß Artikel 16 Absatz 8 des Vertrags über die Europäische Union)**

2. (ggf.) Annahme der Liste der A-Punkte

## Landverkehr

3. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EWG) Nr. 3821/85 des Rates über das Kontrollgerät im Straßenverkehr und der Verordnung (EG) Nr. 561/2006 des Europäischen Parlaments und des Rates
  - Orientierungsaussprache  
13195/11 TRANS 222 CODEC 1274

## **Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten**

4. (ggf.) Annahme der Liste der A-Punkte

## Landverkehr

5. (ggf.) Entwurf eines Beschlusses des Rates und der im Rat vereinigten Vertreter der Regierungen der Mitgliedstaaten der Europäischen Union zur Ermächtigung der Kommission zur Aufnahme von Verhandlungen über ein Übereinkommen zur Ausdehnung des geographischen Geltungsbereichs des Übereinkommens über die Personenbeförderung im grenzüberschreitenden Gelegenheitsverkehr mit Omnibussen (Interbus-Übereinkommen) sowie der Aufnahme von Verhandlungen über die Ausdehnung des Geltungsbereichs des Übereinkommens auf die Personenbeförderung im grenzüberschreitenden Linienverkehr mit Omnibussen (Einvernehmen)
  - Annahme  
17412/10 TRANS 367 PECOS 8 **RESTREINT UE**

## Luftverkehr

6. Entwurf eines Beschlusses des Rates zur Ermächtigung der Kommission, im Namen der Union eine hochrangige Übereinkunft zwischen der Europäischen Union und der Europäischen Organisation zur Sicherung der Luftfahrt (EUROCONTROL) zur Schaffung eines Rahmens für die verstärkte Zusammenarbeit auszuhandeln (\*)  
(Von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 100 Absatz 2 in Verbindung mit Artikel 218 Absätze 3 und 4 und Artikel 218 Absatz 8 Unterabsatz 1 AEUV)
  - Annahme  
11356/11 AVIATION 163 **RESTREINT UE**
7. Entwurf eines Beschlusses des Rates zur Ermächtigung der Kommission zur Aufnahme von Verhandlungen über ein umfassendes Luftverkehrsabkommen mit der Republik Aserbaidschan (Einvernehmen)
  - Annahme  
13653/11 AVIATION 201 COEST 272 NIS 101 **RESTREINT UE**

## Intermodaler Verkehr

8. Mitteilung der Kommission an den Rat und das Europäische Parlament mit dem Titel "Die EU und ihre Nachbarregionen: Ein neues Konzept für die Zusammenarbeit im Verkehrsbereich"
- Annahme von Schlussfolgerungen des Rates  
12635/11 TRANS 212 MAR 98 AVIATION 184 MI 354 RELEX 760  
ECOFIN 507

## Sonstiges

9. (a) Schlussfolgerungen des Vorsitzes zur Mobilisierung privater Finanzmittel für Verkehrsinfrastrukturen: Informelle Ratstagung der Verkehrsminister (Zoppot, 5./6. September 2011)
- Informationen des Vorsitzes  
14119/11 TRANS 235 ECOFIN 571
- (b) Ministerkonferenz über die Östliche Partnerschaft (Krakau, 24./25. Oktober 2011)
- Informationen des Vorsitzes
- (c) Pilotprojekt "Blauer Gürtel"
- Informationen der Kommission auf Antrag der belgischen Delegation
- (d) ETS: Sachstand
- Mündliche Informationen der Kommission auf Antrag der deutschen Delegation
- (e) Veranstaltung über Piraterie im Rahmen des Weltmeerestags (Rom, 13./14. Oktober 2011)
- Informationen der italienischen Delegation

---

(\*) Punkt, zu dem eine Abstimmung beantragt werden kann.

NB: Bitte um möglichst baldige Übermittlung der Teilnehmerliste an den Konferenzdienst.  
E-Mail-Adresse: [confpart@consilium.europa.eu](mailto:confpart@consilium.europa.eu).